

## Doç. Dr. BEHİYE ARABACIOĞLU

### Kişisel Bilgiler

E-posta: bceliker@anadolu.edu.tr

Web: <https://avesis.anadolu.edu.tr/bceliker>

### Uluslararası Araştırmacı ID'leri

ScholarID: KNxryU8AAAAJ

ORCID: 0000-0002-5868-5319

Publons / Web Of Science ResearcherID: JBS-0658-2023

Yoksis Araştırmacı ID: 58737

### Eğitim Bilgileri

Doktora, Anadolu Üniversitesi, EĞİTİM BİLİMLERİ ENSTİTÜSÜ, Almanca Öğretmenliği (Dr), Türkiye 1998 - 2005

Yüksek Lisans, Anadolu Üniversitesi, SOSYAL BİLİMLER ENSTİTÜSÜ, Türkiye 1996 - 1998

Lisans, Anadolu Üniversitesi, EĞİTİM FAKÜLTESİ, YABANCI DİLLER EĞİTİMİ BÖLÜMÜ, Türkiye 1991 - 1995

### Yabancı Diller

Almanca, C1 İleri

### Yaptığı Tezler

Doktora, Dritter raum als hermeneutisches prinzip im werk "Seltsame Sterne Starren Zur Erde" von Emine Sevgi Özdamar und ein unterrichtsmodell, Anadolu Üniversitesi, EĞİTİM BİLİMLERİ ENSTİTÜSÜ, Almanca Öğretmenliği (Dr), 2005

Yüksek Lisans, Almanca'nın yabancı dil olarak öğretimi çerçevesinde öğrenci görüşüne dayalı öğretmen özellikleri, Anadolu Üniversitesi, SOSYAL BİLİMLER ENSTİTÜSÜ, 1997

### Akademik Unvanlar / Görevler

Dr. Öğr. Üyesi, Anadolu Üniversitesi, EĞİTİM FAKÜLTESİ, YABANCI DİLLER EĞİTİMİ BÖLÜMÜ, 2019 - Devam Ediyor

Öğretim Görevlisi, Anadolu Üniversitesi, EĞİTİM FAKÜLTESİ, YABANCI DİLLER EĞİTİMİ BÖLÜMÜ, 1996 - Devam Ediyor

### Akademik İdari Deneyim

Fakülte Kurulu Üyesi, Anadolu Üniversitesi, 2022 - Devam Ediyor

Anadolu Üniversitesi, 2012 - Devam Ediyor

Anadolu Üniversitesi, 2010 - 2012

### Verdiği Dersler

Bilim Etiği ve Araştırma Teknikleri, Yüksek Lisans, 2021 - 2022, 2020 - 2021  
Almanca Öğretiminde Materyal Tasarımı, Lisans, 2021 - 2022  
Öğretmenlik Uygulaması, Lisans, 2021 - 2022, 2019 - 2020, 2015 - 2016  
Çağdaş Avusturya Edebiyatı I, Yüksek Lisans, 2021 - 2022, 2020 - 2021  
Karşılaştırmalı Ülke Bilgisi, Lisans, 2021 - 2022, 2019 - 2020  
Almanca Sınav Hazırlama ve Değerlendirme, Lisans, 2020 - 2021, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
Kariyer Planlama, Lisans, 2020 - 2021  
Kültür ve Dil, Lisans, 2020 - 2021  
ÇAĞDAŞ AVUSTURYA EDEBİYATI, Lisans, 2019 - 2020, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
KISA ÖYKÜ İNCELEMESİ, Lisans, 2019 - 2020, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
MİKRO ÖĞRETİM, Lisans, 2019 - 2020, 2018 - 2019, 2015 - 2016  
TURİZM ALMANCASI, Lisans, 2019 - 2020, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
MATERYAL DEĞERLENDİRME VE UYARLAMA, Lisans, 2019 - 2020, 2018 - 2019, 2017 - 2018  
OKUL DENEYİMİ, Lisans, 2018 - 2019, 2017 - 2018  
EDEBİYATTA TEMEL KAVRAMLAR, Lisans, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
ŞİİR İNCELEMESİ, Lisans, 2017 - 2018, 2015 - 2016, 2013 - 2014  
MAKRO ÖĞRETİM, Lisans, 2017 - 2018, 2015 - 2016  
ALMANCA III, Lisans, 2015 - 2016

## **Diğer Dergilerde Yayınlanan Makaleler**

- I. **Foreign Language Learning Anxiety in Turkey: The Case of Aydın Province**  
Yorulmaz B., Arabacıoğlu B.  
SHANLAX INTERNATIONAL JOURNAL OF EDUCATION, cilt.11, sa.1, ss.47-54, 2023 (Hakemli Dergi)
- II. **Online Übungen zum Einstieg oder zur Vertiefung: Eine Analyse des Lehrwerks "Netzwerk Neu A1"**  
Yeğın D., Arabacıoğlu B.  
Uluslararası Eğitim Bilimleri Dergisi, cilt.10, sa.36, ss.237-263, 2023 (Hakemli Dergi)
- III. **LITERATUR UND INTERKULTURELLE SENSIBILISIERUNG: EIN PSYCHOTHERAPEUTISCHER ROMAN IM HINBLICK AUF VORURTEILE, STEREOTYPE UND FREMDBILDER IN EINER MULTIKULTURELLEN GESELLSCHAFT**  
Arabacıoğlu B., Balkaya Ş.  
INTERNATIONAL JOURNAL OF LANGUAGE ACADEMY, cilt.11, sa.3, ss.297-315, 2023 (Hakemli Dergi)
- IV. **Comparative analysis of cultural elements in textbooks "Schritte" and "Yeni Hitit"**  
Arabacıoğlu B., Balkaya Ş.  
African Educational Research Journal, cilt.11, sa.3, ss.386-402, 2023 (Hakemli Dergi)
- V. **Stefan Zweigs charakteristische Legenden im Überblick**  
Arabacıoğlu B., Alkan B.  
DİYALOG. Interkulturelle Zeitschrift für Germanistik, cilt.11, sa.1, ss.51-68, 2023 (Hakemli Dergi)
- VI. **Angstzustände im Fremdsprachenunterricht von Studierenden der Abteilung Deutsch als Fremdsprache auf Lehramt (Am Beispiel Anadolu Universität)**  
Balkaya Ş., Arabacıoğlu B., Çakır M.  
Alman Dili ve Edebiyatı Dergisi - Studien zur deutschen Sprache und Literatur, sa.44, ss.111-134, 2020 (Scopus)
- VII. **Edebi Çeviri ve Çeviri Eleştirisi: Karşılaştırmalı Bir Çalışma**  
ARABACIOĞLU B.  
Anadolu Journal of Educational Sciences International, cilt.10, sa.2, ss.1004-1016, 2020 (Hakemli Dergi)
- VIII. **Die Frauenbilder im Roman 'Die Brücke vom Goldenen Horn' von der Migrantenliteraturautorin Emine Sevgi Özdamar**  
ARABACIOĞLU B., BALKAYA Ş.  
DİYALOG. Interkulturelle Zeitschrift für Germanistik, cilt.8, sa.1, ss.63-82, 2020 (Hakemli Dergi)
- IX. **Göç Eden Kültür**

ARABACIOĞLU B.

AUJEF Anadolu University Journal of Education Faculty, cilt.2, sa.2, ss.1-9, 2018 (Hakemli Dergi)

X. **Öğrenci Görüşüne Göre Yabancı Dil Öğretmeninin Özellikleri**

Çakır M., Çeliker B.

Anadolu Üniversitesi Eğitim Fakültesi Dergisi, cilt.7, sa.1-2, ss.113-126, 1997 (Hakemli Dergi)

## **Kitap & Kitap Bölümleri**

I. **Ein Überblick über die Migrantenliteratur von Gestern bis zur Gegenwart**

Arabacıoğlu B.

Sprachliche Welten. Forschungen im Bereich Deutsche Sprache und Literatur, Aysel Deregözü, Editör, Eğitim Yayınevi, Konya, ss.167-188, 2023

II. **Ein thematischer Vergleich in ausgewählten Werken von Stefan Zweig**

Arabacıoğlu B., YeğİN D.

Schriften zur Sprache und Literatur VII, Tahir Balcı, Ali Osman Öztürk, Munise Aksöz, Editör, Çizgi e-Kitap, Konya, ss.261-276, 2023

III. **Migrantenliteratur im Fremdsprachenunterricht. Eine empirische Untersuchung**

Arabacıoğlu B.

Schriften zur Sprache und Literatur II, Tahir Balcı, Ali Osman Öztürk, Ergün Serindağ, Editör, IJOPEC, Bursa, ss.332-343, 2018

IV. **Freizeitaktivitäten**

ARABACIOĞLU B.

Turizm İçin Almanca II Deutsch für Tourismus II, Çakır, Mustafa, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.84-106, 2013

V. **Aktive Erholung**

ARABACIOĞLU B.

Turizm İçin Almanca II Deutsch für Tourismus II, Çakır, Mustafa, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.50-83, 2013

VI. **Türkei als Freilichtmuseum**

ARABACIOĞLU B.

Turizm İçin Almanca II Deutsch für Tourismus II, Çakır, Mustafa, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.136-165, 2013

VII. **Türkei als Reiseland**

ARABACIOĞLU B.

Turizm için Almanca, Mustafa Çakır, İrfan Arıkan, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.198-211, 2009

VIII. **Verkehrsmittel**

ARABACIOĞLU B.

Turizm için Almanca, Mustafa Çakır, İrfan Arıkan, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.116-126, 2009

IX. **Kulturelle Angebote**

ARABACIOĞLU B.

Turizm için Almanca, Mustafa Çakır, İrfan Arıkan, Editör, Anadolu Üniversitesi, Eskişehir, ss.128-139, 2009

## **Hakemli Kongre / Sempozyum Bildiri Kitaplarında Yer Alan Yayınlar**

I. **EIN THEMATISCHER VERGLEICH IN AUSERWÄHLTEN WERKEN VON STEFAN ZWEIG**

ARABACIOĞLU B., YEĞİN D.

1. Uluslararası Yabancı Dil Eğitimi Sempozyumu (YABDİLSEM) Gazi Üniversitesi, Ankara, Ankara, Türkiye, 28 Haziran 2021

II. **Literatur und Interkulturelle Sensibilisierung: Ein Psychotherapeutischer Roman im Hinblick auf**

## **Vorurteile und Stereotype in einer multikulturellen Gesellschaft**

BALKAYA Ş., ARABACIOĞLU B.

ICA 2020 IV. International Conference on Awareness: Language and Awareness, Azerbaycan, 2 - 04 Aralık 2020

- III. **Çevirilerde Öteki Kültür**  
ARABACIOĞLU B.  
VI. Uluslararası Karşılaştırmalı Edebiyat Bilimi Kongresi, Konya, Türkiye, 12 - 14 Ekim 2016, ss.157-162
- IV. **Göç Eden Kültür**  
ARABACIOĞLU B.  
5th International Conference on Foreign Language Teaching and Applied Linguistics, Saraybosna, Bosna-Hersek, 7 - 09 Mayıs 2015, ss.153
- V. **Die Lehrwerke für fremdsprachlichen Deutschunterricht im Tourismus an der Anadolu Universität**  
Çakır M., Karasu G., Raabe G., Arabacıoğlu B.  
XII. Internationaler Türkischer Germanistik-Kongress, Kocaeli, Türkiye, 12 - 14 Mayıs 2014, ss.153-162
- VI. **Emine Sevgi Özdamar'ın Seltsame Sterne starren zur Erde Adlı Eserinden Örneklerle Kültürel Öğelerin Edebi Metne Yansıma Nedenleri**  
ARABACIOĞLU B., KOŞMAK F.  
III. Uluslararası Karşılaştırmalı Edebiyat Bilimi Kongresi, 18 - 20 Mart 2009, ss.41-48
- VII. **Antoine de Saint Exupery'nin "Küçük Prens" Adlı Eserinde Öteki Kavramı**  
KOŞMAK F., ARABACIOĞLU B.  
III. Uluslararası Karşılaştırmalı Edebiyat Bilimi Kongresi, 18 - 20 Mart 2009, ss.379-386
- VIII. **Ayla Çınaroğlu'ndan Çağdaş Fabl'lar: Fare Tini Kent Yaşamında**  
ARABACIOĞLU B.  
Osmangazi Üniversitesi Fen Edebiyat Fakültesi Karşılaştırmalı Edebiyat Bölümü, III. Ulusal Çocuk ve Gençlik Edebiyatı Yaşayan Yazarlar Sempozyum Dizisi, Türkiye, 17 - 19 Ekim 2007, ss.29-34
- IX. **Deutsch als zweite Fremdsprache im Bereich Tourismus**  
ARABACIOĞLU B.  
III. Internationaler Germanisten Kongress. Die Germanistik Innerhalb und Außerhalb Deutschsprachiger Länder., 17 - 20 Aralık 2007, ss.181-188
- X. **Die Rezeptionsästhetik der Kulturübertragung am Beispiel der Dichtung "Siddhartha" von Hermann Hesse.**  
KOŞMAK F., ARABACIOĞLU B.  
Germanistenkongress Izmir, 5 - 07 Mayıs 2002

## **Ödüller**

Arabacıoğlu B., ÖZTÜRK A. A., Makale Performans Ödülü, Anadolu Üniversitesi, Eylül 2020